

Exodus 34



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs

1 And the LORD^{H3068} said^{H559} unto Moses^{H4872}, Hew^{H6458} thee two^{H8147} tables^{H3871} of stone^{H68} like unto the first^{H7223}. and I will write^{H3789} upon these tables^{H3871} the words^{H1697} that were in the first^{H7223} tables^{H3871}, which thou brakest^{H7665}.
2 And be ready^{H3559} in the morning^{H1242}, and come up^{H5927} in the morning^{H1242} unto mount^{H2022} Sinai^{H5514}, and present^{H5324} thyself there to me in the top^{H7218} of the mount^{H2022}. 3 And no man^{H376} shall come up^{H5927} with thee, neither^{H408} let any man^{H376} be seen^{H7200} throughout all the mount^{H2022}; neither let the flocks^{H6629} nor herds^{H1241} feed^{H7462} before^{H4136} that mount^{H2022}. 4 And he hewed^{H6458} two^{H8147} tables^{H3871} of stone^{H68} like unto the first^{H7223}; and Moses^{H4872} rose up early^{H7925} in the morning^{H1242}, and went up^{H5927} unto mount^{H2022} Sinai^{H5514}, as the LORD^{H3068} had commanded^{H6680} him, and took^{H3947} in his hand^{H3027} the two^{H8147} tables^{H3871} of stone^{H68}.

5 And the LORD^{H3068} descended^{H3381} in the cloud^{H6051}, and stood^{H3320} with him there, and proclaimed^{H7121} the name^{H8034} of the LORD^{H3068}. 6 And the LORD^{H3068} passed by^{H5674} before him^{H6440}, and proclaimed^{H7121}, The LORD^{H3068}, The LORD^{H3068} God^{H410}, merciful^{H7349} and gracious^{H2587}, longsuffering^{H750} H639, and abundant^{H7227} in goodness^{H2617} and truth^{H571}, 7 Keeping^{H5341} mercy^{H2617} for thousands^{H505}, forgiving^{H5375} iniquity^{H5771} and transgression^{H6588} and sin^{H2403}, and that will by no means^{H5352} clear^{H5352} the guilty; visiting^{H6485} the iniquity^{H5771} of the fathers^{H1} upon the children^{H1121}, and upon the children's^{H1121} children, unto the third^{H8029} and to the fourth^{H7256} generation. 8 And Moses^{H4872} made haste^{H4116}, and bowed his head^{H6915} toward the earth^{H776}, and worshipped^{H7812}. 9 And he said^{H559}, If now I have found^{H4672} grace^{H2580} in thy sight^{H5869}, O Lord^{H136}, let my Lord^{H136}, I pray thee, go^{H3212} among^{H7130} us; for it is a stiffnecked^{H7186} H6203 people^{H5971}; and pardon^{H5545} our iniquity^{H5771} and our sin^{H2403}, and take us for thine inheritance^{H5157}.

10 And he said^{H559}, Behold, I make^{H3772} a covenant^{H1285}: before all thy people^{H5971} I will do^{H6213} marvels^{H6381}, such as have not been done^{H1254} in all the earth^{H776}, nor in any nation^{H1471}: and all the people^{H5971} among^{H7130} which thou art shall see^{H7200} the work^{H4639} of the LORD^{H3068}: for it is a terrible thing^{H3372} that I will do^{H6213} with thee. 11 Observe^{H8104} thou that which I command^{H6680} thee this day^{H3117}: behold, I drive out^{H1644} before^{H6440} thee the Amorite^{H567}, and the Canaanite^{H3669}, and the Hittite^{H2850}, and the Perizzite^{H6522}, and the Hivite^{H2340}, and the Jebusite^{H2983}. 12 Take heed^{H8104} to thyself, lest thou make^{H3772} a covenant^{H1285} with the inhabitants^{H3427} of the land^{H776} whither thou goest^{H935}, lest it be for a snare^{H4170} in the midst^{H7130} of thee: 13 But ye shall destroy^{H5422} their altars^{H4196}, break^{H7665} their images^{H4676}, and cut down^{H3772} their groves^{H842}. 14 For thou shalt worship^{H7812} no other^{H312} god^{H410}: for the LORD^{H3068}, whose name^{H8034} is Jealous^{H7067}, is a jealous^{H7067} God^{H410}. 15 Lest thou make^{H3772} a covenant^{H1285} with the inhabitants^{H3427} of the land^{H776}, and they go a whoring^{H2181} after^{H310} their gods^{H430}, and do sacrifice^{H2076} unto their gods^{H430}, and one call^{H7121} thee, and thou eat^{H398} of his sacrifice^{H2077}; 16 And thou take^{H3947} of their daughters^{H1323} unto thy sons^{H1121}, and their daughters^{H1323} go a whoring^{H2181} after^{H310} their gods^{H430}, and make^{H2181} thy sons^{H1121} go a whoring^{H2181} after^{H310} their gods^{H430}. 17 Thou shalt make^{H6213} thee no molten^{H4541} gods^{H430}.

18 The feast^{H2282} of unleavened bread^{H4682} shalt thou keep^{H8104}. Seven^{H7651} days^{H3117} thou shalt eat^{H398} unleavened bread^{H4682}, as I commanded^{H6680} thee, in the time^{H4150} of the month^{H2320} Abib^{H24}: for in the month^{H2320} Abib^{H24} thou camest out^{H3318} from Egypt^{H4714}. 19 All that openeth^{H6363} the matrix^{H7358} is mine; and every firstling^{H6363} among thy cattle^{H4735}, whether ox^{H7794} or sheep^{H7716}, that is male^{H2142}. 20 But the firstling^{H6363} of an ass^{H2543} thou shalt redeem^{H6299} with a lamb^{H7716}: and if thou redeem^{H6299} him not, then shalt thou break his neck^{H6202}. All the firstborn^{H1060} of thy sons^{H1121} thou shalt redeem^{H6299}. And none shall appear^{H7200} before^{H6440} me empty^{H7387}. 21 Six^{H8337} days^{H3117} thou shalt work^{H5647}, but on the seventh^{H7637} day^{H3117} thou shalt rest^{H7673}: in eaving time^{H2758} and in harvest^{H7105} thou shalt rest^{H7673}. 22 And thou shalt observe^{H6213} the feast^{H2282} of weeks^{H7620}, of the firstfruits^{H1061} of wheat^{H2406} harvest^{H7105},

and the feast^{H2282} of ingathering^{H614} at the year's^{H8141} end^{H8622}.⁴ **23** Thrice^{H6471} in the year^{H8141} shall all your men children^{H2138} appear^{H7200} before^{H6440} the Lord^{H1113} GOD^{H3068}, the God^{H430} of Israel^{H3478}. **24** For I will cast out^{H3423} the nations^{H1471} before^{H6440} thee, and enlarge^{H7337} thy borders^{H1366}: neither shall any man^{H376} desire^{H2530} thy land^{H776}, when thou shalt go up^{H5927} to appear^{H7200} before^{H6440} the LORD^{H3068} thy God^{H430} thrice^{H6471} in the year^{H8141}. **25** Thou shalt not offer^{H7819} the blood^{H1818} of my sacrifice^{H2077} with leaven^{H2557}; neither shall the sacrifice^{H2077} of the feast^{H2282} of the passover^{H6453} be left^{H3885} unto the morning^{H1242}. **26** The first^{H7225} of the firstfruits^{H1061} of thy land^{H127} thou shalt bring^{H935} unto the house^{H1004} of the LORD^{H3068} thy God^{H430}. Thou shalt not seethe^{H1310} a kid^{H1423} in his mother's^{H517} milk^{H2461}. **27** And the LORD^{H3068} said^{H559} unto Moses^{H4872}, Write^{H3789} thou these words^{H1697}: for after the tenor^{H6310} of these words^{H1697} I have made^{H3772} a covenant^{H1285} with thee and with Israel^{H3478}.

28 And he was there with the LORD^{H3068} forty^{H705} days^{H3117} and forty^{H705} nights^{H3915}; he did neither eat^{H398} bread^{H3899}, nor drink^{H8354} water^{H4325}. And he wrote^{H3789} upon the tables^{H3871} the words^{H1697} of the covenant^{H1285}, the ten^{H6235} commandments^{H1697}.⁵ **29** And it came to pass, when Moses^{H4872} came down^{H3381} from mount^{H2022} Sinai^{H5514} with the two^{H8147} tables^{H3871} of testimony^{H5715} in Moses^{H4872} hand^{H3027}, when he came down^{H3381} from the mount^{H2022}, that Moses^{H4872} wist^{H3045} not that the skin^{H5785} of his face^{H6440} shone^{H7160} while he talked^{H1696} with him. **30** And when Aaron^{H175} and all the children^{H1121} of Israel^{H3478} saw^{H7200} Moses^{H4872}, behold, the skin^{H5785} of his face^{H6440} shone^{H7160}, and they were afraid^{H3372} to come nigh^{H5066} him. **31** And Moses^{H4872} called^{H7121} unto them; and Aaron^{H175} and all the rulers^{H5387} of the congregation^{H5712} returned^{H7725} unto him: and Moses^{H4872} talked^{H1696} with them. **32** And afterward^{H310} all the children^{H1121} of Israel^{H3478} came nigh^{H5066}: and he gave them in commandment^{H6680} all that the LORD^{H3068} had spoken^{H1696} with him in mount^{H2022} Sinai^{H5514}. **33** And till Moses^{H4872} had done^{H3615} speaking^{H1696} with them, he put^{H5414} a vail^{H4533} on his face^{H6440}. **34** But when Moses^{H4872} went in^{H935} before^{H6440} the LORD^{H3068} to speak^{H1696} with him, he took^{H5493} the vail^{H4533} off^{H5493}, until he came out^{H3318}. And he came out^{H3318}, and spake^{H1696} unto the children^{H1121} of Israel^{H3478} that which he was commanded^{H6680}. **35** And the children^{H1121} of Israel^{H3478} saw^{H7200} the face^{H6440} of Moses^{H4872}, that the skin^{H5785} of Moses^{H4872} face^{H6440} shone^{H7160}: and Moses^{H4872} put^{H7725} the vail^{H4533} upon his face^{H6440} again^{H7725}, until he went^{H935} in to speak^{H1696} with him.

Fußnoten

1. images: Heb. statues
2. sheep: or, kid
3. lamb: or, kid
4. year's end: Heb. revolution of the year
5. commandments: Heb. words